

  
**Südtiroler Sanitätsbetrieb**      **Azienda Sanitaria dell'Alto Adige**  
**Azienda Sanitaria de Sudtiroi**

<b>Abteilung Einkäufe und Ökonomatsdienste des Gesundheitsbezirkes Bozen/ Ripartizione Acquisti e Servizi Economici del Comprensorio Sanitario di Bolzano</b>	
<b>Amt für den Ankauf sanitärer Verbrauchsgüter / Ufficio Acquisti Beni e Consumo Sanitari</b>	
Einleitung eines Ankaufverfahrens ("Entscheidung zum Vertragsabschluss") - Indizione di un procedimento d'acquisto ("determina a contrarre")	
Gegenstand: <b>Lieferung von nicht subkutan untertunnelt, zentralvenösen Kathetern für Kurzzeitanwendung an den Sanitätsbetrieb der Autonomen Provinz Bozen für den Zeitraum vom 13.05.2019 bis 12.05.2020</b> Oggetto: <b>Fornitura di cateteri venosi centrali non tunnellizzabili a breve termine all'Azienda Sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano per il periodo dal 13.05.2019 al 12.05.2020</b>	
Öffentliches Interesse, das erfüllt werden soll: Erwerb von Gütern, die für die Ausübung der institutionellen Tätigkeit notwendig sind / Interesse pubblico che si intende soddisfare: acquisizione di beni necessari per lo svolgimento dell'attività istituzionale	
Eigenschaften der zu erwerbenden Güter und wesentliche Vertragsbedingungen: siehe Angebotsanfrage und allgemeine Bedingungen Pos. 03/17 Caratteristiche dei beni da acquistare e principali condizioni contrattuali: vedasi richiesta d'offerta e condizioni generali pos. 03/17	
1. AOV Konvention - Convenzione ACP	NEIN/NO
2. CONSIP Konvention - Convenzione CONSIP	NEIN/NO
3. Richtpreise AOV - Prezzi di riferimento ACP	NEIN/NO
4. Ausschreibung EMS bezüglich der Warenkategorie des gegenständlichen Verfahrens - Bando MEPAB relativo alla categoria merceologica oggetto dell'acquisto	NEIN/NO
5. Warenkategorie gemäß art. 21/ter, Absatz 4 des LG Nr. 1/2002 - Categoria merceologica ai sensi dell'art. 21/ter, comma 4 LP n. 1/2002	NEIN/NO
6. Warenkategorie, die den Mindestumweltstandards unterliegen - Categoria merceologica soggetta ai CAM (Criteri ambientali minimi) <a href="http://www.minambiente.it/pagina/criteri-vigore">http://www.minambiente.it/pagina/criteri-vigore</a>	NEIN/NO
7. Warenkategorie, in dem Sozialgenossenschaften für die Arbeitseingliederung von benachteiligten Personen tätig sind - Categoria merceologica nella quale operano cooperative sociali di inserimento lavorativo <a href="http://lexbrowser.provinz.bz.it/doc/it/195901%c2%a710/delibera_22_ottobre_2012_n_1541/allegato_a.aspx">http://lexbrowser.provinz.bz.it/doc/it/195901%c2%a710/delibera_22_ottobre_2012_n_1541/allegato_a.aspx</a> <a href="http://www.provinz.bz.it/arbeit-wirtschaft/genossenschaften/suchdienst-sozialgenossenschaften-typ-b.asp">http://www.provinz.bz.it/arbeit-wirtschaft/genossenschaften/suchdienst-sozialgenossenschaften-typ-b.asp</a>	NEIN/NO
8. Ausschreibung definiert als - Gara definita come	Lieferung/Fornitura
9. Verfahrensabwicklung - Modalità dello svolgimento del procedimento a) elektronisch EMS/MEPA - MEPAB/MEPA elettronico b) elektronisches Portal Land (ISOV) - Portale provinciale telematico (SICP) c) elektronisches Portal Land (ISOV) im Namen und im Auftrag der AOV - Portale provinciale telematico (SICP) in nome e per conto del ACP d) traditionell - tradizionale	D
10. Verfahren zur Auswahl des Vertragspartners - Procedura di scelta del contraente a) Direktvergabe - Affidamento diretto b) Verhandlungsverfahren ohne vorherige Veröffentlichung einer Bekanntmachung - Procedura negoziata senza previa pubblicazione di un bando c) Beschränktes Verfahren - Procedura ristretta d) Offenes Verfahren - Procedura aperta	A
11. Eigenregie - Amministrazione diretta	NEIN/NO
12. Eingeladene Wirtschaftsteilnehmer - Operatori economici invitati	Teleflex Medical srl, via Torino 5, 20814 Varedo (MB)
13. Grund der Auswahl der Wirtschaftsteilnehmer - Motivo della scelta degli operatori economici	- Auswahl telematisches Verzeichnis (Portal) - Scelta dall'elenco telematico (Portale) - unaufschiebbare Dringlichkeit / urgenza improrogabile - in Erwartung der Durchführung des programmierten betriebsweiten offenen Verfahrens für die Lieferung im Betreff / in attesa dell'espletamento della procedura aziendale programmata per la fornitura in oggetto - angesichts der E-Mail, Prot. 51384 vom 24.04.2019, von Seiten der Zuschlagsfirma Vygon Italia S.r.l., mit welcher diese mitgeteilt hat, dass sie nicht mehr in der Lage ist, Produkte mit technischen Eigenschaften zu liefern, die den allgemeinen Bedingungen des genannten Verhandlungsverfahrens entsprechen, wurde folglich gemäß Art. 51 des L.G. 16/2015 die Firma Teleflex

M:\BZ\_ECONOMATO\_TRANSIT\Amt Ankauf sanitärer Verbrauchsgüter\Karin\Affidamenti diretti tradizionali\CVC non tunnellizzabili a 3 e 4 lumi\Determina a contrarre.docx

Firmenbezeichnung: Sanitätsbetrieb der Autonomen Provinz Bozen

Str.-Nr./MwSt.-Nr. 00773750211



<http://www.sabes.it>

Vers. 03/2019

Ragione soc.: Azienda Sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano

Cod. fisc./P. IVA 00773750211

<http://www.asdaa.it>

	<p>Medical S.r.l. ausgewählt, da sie die Zweitgereichte in der Vergaberangordnung der Lose 4 und 6 des Verhandlungsverfahrens Pos. 03/17 ist / scelta la ditta Teleflex Medical S.r.l. ai sensi dell'art. 51 L.P. 16/2015 in quanto seconda classificata nella graduatoria di aggiudicazione dei lotti 4 e 6 della procedura negoziata pos. 03/17, in quanto la ditta Vygon Italia S.r.l. in veste di prima classificata ha comunicato con e-mail prot. 51384 del 24.04.2019 di non essere più in grado di fornire prodotti con caratteristiche tecniche corrispondenti alle condizioni generali della suddetta procedura negoziata</p> <p>- Schreiben vom 10.05.2019 von Dr. Giuseppe Capozzoli, ermächtigt vom Primar Dr. Loris Fabbro – relazione d.d. 10.05.2019 del Dr. Giuseppe Capozzoli, autorizzato dal Primario Dr. Loris Fabbro</p>
14. Aufteilung in Lose - Suddivisione in lotti	<p>JA/SI</p> <p>Los 1: Dreilumiger zentralvenöser Katheter Los 2: Vierlumiger zentralvenöser Katheter</p> <p>Lotto 1: Catetere venoso centrale trilume Lotto 2: Catetere venoso centrale a quattro lumi</p>
15. Zuschlagskriterium - Modalità di aggiudicazione	<p>Wirtschaftlich günstigstes Angebot nach Preis / Offerta economicamente più vantaggiosa al solo prezzo</p> <p>Grund/Motivazione:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Spezifische technische Eigenschaften / Caratteristiche tecniche specifiche</li> <li>- Verfahren &lt; 40.000,00 € Art. 95 GvD Nr. 50/2016 / Procedura &lt; 40.000,00 € Art. 95 d.lgs. n. 50/2016</li> </ul>
16. Interferenzen – interferenze	NEIN/NO (Informationsdokument Risiken/ documento informativo rischi)
17. Ausschreibungsgrundbetrag ohne MwSt. - Importo a base d'asta IVA esclusa	€ 39.900,00-
18. Buchhalterische Deckung – Copertura contabile	laufende Ausgaben – spesa corrente
19. Erklärung über die Abwesenheit von Befangenheitsgründen/Enthaltung – Dichiarazione sull'assenza di motivi di incompatibilità/astensione	<p>Die Unterfertigten erklären gegenwärtig und soweit in ihrer Kenntnis bezüglich der eingeladenen Wirtschaftsteilnehmer / I sottoscritti dichiarano nei confronti degli operatori economici invitati allo stato e per quanto di loro conoscenza:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- dass ihnen gegenüber keine Befangenheitsgründe und /oder verpflichtende Enthaltungsgründe vorhanden sind – di non trovarsi in condizioni di incompatibilità e/o obbligo di astensione;</li> <li>- sich zu verpflichten, frühzeitig eventuelle finanzielle Interessen, Interessenkonflikte auch potentielle, Vorteilssituationen sowie auch weitere auch nachträgliche Enthaltungsgründe und/oder Befangenheitsgründe mit Bezug auf den erteilten Auftrag mitzuteilen - di impegnarsi a comunicare tempestivamente eventuali interessi finanziari, conflitti di interesse, anche potenziale, ragioni di convenienza, nonché ulteriori cause di astensione e/o incompatibilità, anche sopravvenute, in relazione all'incarico affidato;</li> <li>- gemäß Art. 35-bis des GVD Nr. 165/2001 für keine Verbrechen des Titels II, Buch II des Strafgesetzbuches, auch wenn noch nicht rechtskräftig, verurteilt worden zu sein - ai sensi dell'art. 35-bis del D.Lgs. n. 165/2001, di non essere stati condannati, anche con sentenza non passata in giudicato, per i reati previsti nel capo I del titolo II del libro secondo del Codice penale.</li> </ul>
<p>Die Verfahrensverantwortliche - La responsabile del procedimento für die Punkte: – per i punti: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 12, 13, 16, 17,18 und 19</p> <p>Karin Artioli</p> 	<p>Die Amtsdirektorin – La Direttrice d'ufficio für die Punkte: – per i punti: 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, und 19</p> <p>dott.ssa Sophie Biamino</p> 

- A) Allgemein Rechtsvorschriften/riferimenti normativi generali:  
 LG Nr. 17/1993; LG Nr. 7/2001; LG Nr. 14/2001; LG Nr. 1/2002; LG Nr. 16/2015; GvD Nr. 50/2016; Beschluss des G.D. Nr. 317/2016; Anwendungsrichtlinien LR und ANAC.  
 LP n.17/1993; LP n.7/2001; LP n.14/2001; LP n. 1/2002; LP n.16/2015; D.Lgs. n. 50/2016; Deliberazione del D.G. n. 317/2016; Linee Guida GP e ANAC.
- B) Spezifische Rechtsvorschriften/riferimenti normativi specifici:  
 ad 1, 2, 3, 4, 5, 9) Art. 21/ter, LG Nr. 1/2002;  
 art. 21/ter, LP n. 1/2002;  
 ad 6) Art. 34 des GVD Nr. 50/2016;  
 art. 34 del D.Lgs. n. 50/2016;  
 ad 7) Beschluss LR Nr. 1227/2016; Beschluss LR Nr. 1541/2012;  
 Delibera GP n. 1227/2016; Delibera GP n. 1541/2012;

Firmenbezeichnung: Sanitätsbetrieb der Autonomen Provinz Bozen Ragione soc.: Azienda Sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano  
 Str.-Nr./MwSt.-Nr. 00773750211 Cod. fisc./P. IVA 00773750211  
 http://www.sabes.it http://www.asdaa.it  
 Vers. 03/2019

- ad 9) Art. 5, 38 LG Nr. 16/2015; Art. 21/ter LG Nr. 1/2002;  
artt. 5, 38, LP n. 16/2015; art. 21/ter, LP n. 1/2002;
- ad 10) Art. 25, 26 LG Nr. 16/2015; Art. 36, 59 GvD Nr. 50/2016;  
artt. 25, 26 LP n. 16/2015; artt. 36, 59 D.Lgs. n. 50/2016;
- ad 11) Art. 41 LG Nr. 16/2015;  
art. 41 LP n. 16/2015;
- ad 12) Art. 26 LG Nr. 16/2015; Art. 36 GvD Nr. 50/2016;  
art. 26 LP n. 16/2015; art. 36 D.Lgs. n. 50/2016;
- ad 13) Art. 20, 25 LG Nr. 16/2015;  
artt. 20, 25, LP n. 16/2015;
- ad 14) Art. 28 LG Nr. 16/2015;  
art. 28 LP n. 16/2015;
- ad 15) Art. 33 LG Nr. 16/2015; Art. 95 GvD Nr. 50/2016; Beschluss LR Nr. 570/2016;  
art. 33 LP n. 16/2015; art. 95 D.Lgs. n. 50/2016; Deliberazione GP n. 570/2016;
- ad 16) Gesetz Nr. 123/2007; GvD Nr. 81/2008;  
legge n. 123/2007; D.Lgs. n. 81/2008;
- ad 19) Art. 30 LG 17/93; Art. 42, Art. 77 GvD Nr. 50/2016; Art. 51 ZPO; Art. 6, 7 DPR Nr. 62/2013; Art. 6-bis Gesetz Nr. 241/1990.  
art. 30 LP n. 17/93; artt. 42, 77 D.Lgs. n. 50/2016; art. 51 c.p.c.; artt. 6, 7 D.P.R. n. 62/2013; art. 6-bis, L. n. 241/1990.